

Ś **Życie** Swiebodzic

BEZPŁATNY BIULETYN SAMORZĄDOWY



ISSN 2658-1094
NR 19 | PAŹDZIERNIK 2024 r.

Rewolucje drogowe w Świebodzicach

W NUMERZE

- 2 > Mural Gustava Beckera został odsłonięty
- 3 > Burmistrz Miasta z wizytą w Waldbröl
> Poszukiwane pamiątki i wspomnienia z Pełcnicy
> Jarmark Bożonarodzeniowy
- 4 > Latające święto za nami
> Świebodziczanka podbija Top Model
- 5 > Udana akcja poboru krwi
> Smaczny weekend w naszym mieście
> Świebodzice działają w LOT Aglomeracja Wałbrzyska
> Piękny jubileusz Państwa Banasiaków
- 6-7 > Rewolucja drogowa w Świebodzicach
- 8 > Działania powodziowe w Świebodzicach
> Seniorzy o wielkich sercach
- 9 > Fantastyczna pomoc dla Piotrusia
> Burmistrz docenił nauczycieli
> Wesprzyjmy lotników
- 10 > Miejski Dom Kultury w Świebodzicach zaprasza
- 11 > Jesień ze Świebodzicką Biblioteką
> Sezon saunowy się rozkręca
> ZWiK informuje

Mural Gustava Beckera oficjalnie odsłonięty

Sobota, 28 września – to ważny dzień dla Mieszkańców i miasta Świebodzice, który na długo pozostanie w pamięci. W tym dniu nastąpiło oficjalne odsłonięcie muralu zdobiącego budynek przy ul. Jana Pawła II 9. Ten uroczysty akcent rozpoczął czwarte już Święto Świebodzickich Zegarów Gustavy, wydarzenie objęte honorowym patronatem Burmistrza Miasta Pawła Ozgi. Przecięcia symbolicznej wstęgi dokonali wspólnie Burmistrz Miasta Świebodzice Paweł Ozga, autor dzieła Robert Kukla oraz jeden z pomysłodawców Janusz Kujat.

W wydarzeniu rozpoczynającym Święto Świebodzickich Zegarów Gustavy, udział wzięli również: Sekretarz Miasta Sabina Cebula, Radni Rady Miejskiej, Przedstawiciele Organizacji Pozarządowych, Mieszkańcy Świebo-



historię fabryki zegarów wieżowych Carla Weissa w Głogowie,
- Piotra Łukasińskiego o „Procesie konserwacji na przykładzie obiektu Ignaza Schoperle z Lenzkirch”;
- Witolda Porankiewicza, który podzielił się „Relacją z renowacji zegara wieżowego Alberta Eppnera ze Srebrnej Góry”.

Organizatorzy przygotowali dla uczestników również ciekawe quizy i konkursy wiedzy.

Wydarzenie zostało współfinansowane z budżetu Gminy Świebodzice a zostało zrealizowane w ramach Budżetu Obywatelskiego.

Tworzenie muralu zajęło 8 dni i zachwycało Mieszkańców oraz osoby odwiedzające Świebodzice już na etapie jego powstawania. Autorem obrazu zrealizowanego w ramach Budżetu Obywatelskiego, jest świdnicki artysta Robert Kukla. Pomysłodawcami tej artystycznej inicjatywy zdobiącej elewację jednego z budynków w centrum miasta są: Janusz Kujat, Adam Mroziuk i Małgorzata Kujat.



dzic oraz przedstawiciele mediów. Burmistrz Miasta Paweł Ozga powitał licznie zebranych Gości, wyraził swoją uznania dla autora malowidła.

- Gratuluję artyście niezwykle projektu i wykonania dzieła. Miasto zyskało niezwykle symbol upamiętniający jednego z najbardziej znanych Mieszkańców, który z pewnością stanie się rozpoznawalnym elementem wizerunku Świebodzic – powiedział burmistrz Paweł Ozga wyrażając pełne poparcie dla ewentualnych, przyszłych działań mających na celu wzbogacenie estetyki naszego miasta. Przekazał również artyście upominkowy kosz. Następnie uczestnicy udali się do Miejskiego Domu Kultury, gdzie zaplanowano dalszą część Gustavów. Na miejscu zebranych powitał dr Janusz Kujat, który serdecznie podziękował wszystkim za obecność, a władzom miasta za wsparcie przy organizacji wydarzenia. Wręczył również Burmistrzowi Miasta Pawłowi Ozdze okolicznościową koszulkę oraz kubek, zaś wódcarz przekazał mu okolicznościowy kosz. Ważnym punktem wydarzenia było odsłonięcie jednego z zegarów Gustava Beckera. W MDK odbył się również szereg ciekawych prelekcji:

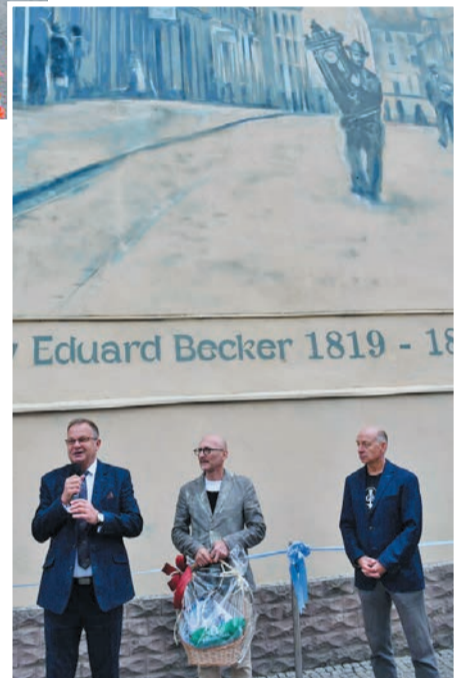
- Joanny Stoklasek-Michalak, która w swoim wykładzie „Freiburskich czasomierzy opowieść o czasie” przybliżyła uczestnikom historię i znaczenie czasomierzy z Freiburga;

- Wojciecha Magierskiego, który mówił o różnorodności stylów regulatorów freiburskich;

- Piotra Zawadzkiego, autora wykładu „Beckerowskie polonika”, skupiającego się na polskich akcentach w twórczości Gustava Beckera;

- Przemysława Tymkowa, który przybliżył „Analizę zmian układu przestrzennego dawnej fabryki G. Beckera w Świebodzicach z wykorzystaniem fotogrametrii i skaningu laserowego”;

- Michała Olejniczaka i Rafała Pikula „Czas na wysokości”, podczas której odkryli



Burmistrz Miasta z wizytą w Waldbröl

Obchodzony 3 października Dzień Jedności Niemiec jest jednym z najważniejszych świąt państwowych u naszych zachodnich sąsiadów. Z tej okazji Burmistrz Miasta Paweł Ozga wraz z delegacją ze Świebodzic na zaproszenie Burmistrzynie Waldbröl Larissy Weber uczestniczyli w uroczystościach miejskich. Wśród gości byli również przedstawiciele pozostałych miast partnerskich Waldbröl: Burmistrz Jüterboga Arne Raue, Burmistrzynie Witham w Anglii Lucy Barlow oraz byli samorządowcy: Peter Koester, Christoph Waffenschmidt, Lorenz Pevec i Monika Höfer.



Burmistrz Paweł Ozga przekazał serdeczne życzenia pomyślności, dobrobytu i dalszego harmonijnego rozwoju, zarówno dla miasta Waldbröl, jak i całego kraju. Podziękował za ogromny wkład wniesiony w umacnianie wzajemnych relacji partnerskich między Waldbröl i Świebodzicami. Wspomnił o gotowości do wzajemnego wsparcia naszych miast w obliczu wyzwań, przed jakimi stajemy. Wyraził także nadzieję na wiele kolejnych lat przyjaźni i owocnej współpracy między naszymi miastami oraz zapewnił o gotowości do podejmowania kolejnych wspólnych inicjatyw.

Przypomnijmy, że deklaracja partnerska między Świebodzicami a Waldbröl została podpisana 15 października 1996 roku.



Poszukiwane pamiątki i wspomnienia z Pelcznicy

Jeśli posiadasz unikalne zdjęcia, wycinki z gazet, masz w pamięci ciekawe wspomnienia dotyczące historii Pelcznicy, albo przedmioty je przywołujące – przynieś je do Urzędu Miejskiego w Świebodzicach, podziel się a razem stworzymy wystawę poświęconą historii tej dzielnicy.

Akcja jest zorganizowana z okazji 70-lecia przyłączenia Pelcznicy do Świebodzic, więc głównie do jej mieszkańców kierowany jest nasz apel.

Z pewnością mieszkańcy gminy mają w głębokich zakamarkach swoich szuflad czy szaf analogowe fotografie, pocztówki, rekwizyty, które zostały wykonane na terenie Pelcznicy, bądź są nierozzerwalnie z tym miejscem związane. Zachęcamy do przynoszenia tych przedmiotów do siedziby Urzędu Miejskiego przy ul. Stefana Żeromskiego 27 – zaprasza burmistrz miasta Paweł Ozga.

Wszystkie dostarczone pamiątki stworzą wystawę śladami historii Pelcznicy zorganizowaną z okazji jubileuszu 70-lecia jej przyłączenia do Świebodzic, który planowany jest na grudzień bieżącego roku.

Wydarzenie będzie obfitować w wiele atrakcji. W programie będą występy artystyczne, podróż sentymentalna, konkurs dla młodzieży szkolnej oraz wiele innych – zdradza szczegółów burmistrz i dodaje: - Przyniesione przez Państwa przedmioty, za zgodą właściciela oczywiście, zostaną odpowiednio opisane ze wskazaniem na to od kogo pochodzą, do czego się odwołują, co przedstawiają... także liczymy na Państwa aktywne działanie.

Na Państwa pamiątki czekamy w siedzibie UM Świebodzice przy ul. Żeromskiego 27, pokój nr 3, zgodnie z godzinami otwarcia placówki w terminie do 8.11. br. lub pod adresem e-mail: promocja@swiebodzice.pl. Po jubileuszu pamiątki zostaną zwrócone właścicielom.

70-lecie przyłączenia Pelcznicy do Świebodzic

Podziel się wspomnieniami i pamiątkami

Jeśli posiadasz unikalne zdjęcia, wycinki z gazet, masz w pamięci ciekawe wspomnienia dotyczące historii Pelcznicy, albo przedmioty je przywołujące, przynieś je do Urzędu Miejskiego w Świebodzicach, podziel się i stwórz razem z nami wystawę poświęconą historii tej dzielnicy

Na Państwa pamiątki czekamy w siedzibie UM Świebodzice przy ul. Żeromskiego 27, pokój nr 3 do 8.11. br. lub pod adresem e-mail: promocja@swiebodzice.pl

Dzyń, dzyń, dzyń – uwaga! To już czas!

Wyłącznie do końca października można zgłaszać swój udział w Jarmarku Bożonarodzeniowym, jaki tradycyjnie odbędzie się w świebodzickim Rynku w okresie przedświątecznym.

Zaproszenie skierowane jest do wystawców: artystów, rękodzielników, rzemieślników, producentów,

wyrobów regionalnych, wytwórców oferujących produkty kuchni regionalnej, czy przedsiębiorców zajmujących się handlem artykułami świątecznymi.

Zgłoszenia do udziału w świebodzickim jarmarku bożonarodzeniowym, przyjmowane są do 31 października pod adresem e-mail: promocja@swiebodzice.pl lub pod numerem kontaktowym: (74) 666-

95-71, gdzie również można uzyskać więcej informacji.

Jarmark odbędzie się w dniach 20-22.12.2024 r. Serdecznie już teraz zapraszamy także mieszkańców do odwiedzenia w tym czasie Rynku, celem zakupienia oryginalnych i niepowtarzalnych prezentów pod choinkę a także spędzenia czasu wolnego w przyjemnej atmosferze, wśród smaków i zapachów Świąt Bożego Narodzenia.

Latające święto pełne atrakcji za nami

Niezwykłe, barwne, oryginalne latawce, pojawiły się nad świebodzickim niebem w niedzielę 29 września na lądowisku gminnym. II Świebodzickie Święto Latawca, którego organizatorem jest Miasto Świebodzice we współpracy z Towarzystwem

Lotniczym oraz świebodzickim szkołami podstawowymi nr: 1,2, 3,4 i Integracyjną, już za nami! Był to dzień pełen atrakcji.

Zgromadzonych powitali Kierownik Wydziału Promocji i Komunikacji Społecznej Ilona Szczygielska oraz Prezes Towarzystwa



Lotniczego Łukasz Jaworski, życząc dobrej zabawy i owocnej pracy przy budowaniu niezwykłych, kolorowych latawców. Na terenie lotniska na uczestników czekały materiały do ich samodzielnego tworzenia oraz gotowi do pomocy dyrektorzy i nauczyciele z placówek oświatowych, m.in. Dyrektor Szkoły Podstawowej nr 2 Agnieszka Bielawska, Dyrektor Szkoły Podstawowej nr 4 Anna Nowak, czy Dyrektor Szkoły Podstawowej Integracyjnej Łukasz Kucemba.

Wśród atrakcji cieszących się powodzeniem było płukanie złota z Sudeckimi poszukiwaczami złota Gold prospector, a także zorganizowany przez Szkołę Podstawową Integracyjną Dzień Dawcy Szpiku.

Uczestnicy włożyli wiele pracy i zaangażowania w stworzenie niepowtarzalnych latawców, a wśród dzieł można było zobaczyć uśmiechnięte buzie, postacie z bajek, a nawet herb naszego miasta.

Jury w składzie: Łukasz Jaworski i Marek Strużyk z TLS nie mieli łatwego zadania, aby wybrać najładniejszy z nich. Dlatego po obradach zdecydowali się przyznać nie jedną, a dwie główne nagrody w postaci lotu szybowcem za najładniejszy i najwyżej latający latawiec. Ponadto każdy uczestnik otrzymał pamiątkowy dyplom od Burmistrza Miasta Świebodzice Pawła Ozgi.

W międzyczasie każdy mógł ogrzać się przy ognisku i upiec kiełbaskę na przekąskę.

Dla osób chcących dotrzeć na lotnisko, a po zakończeniu imprezy wrócić do miasta, Spółka ZGK Świebodzice uruchomiła specjalny kurs miejskiego autobusu. Dziękujemy za udział w wydarzeniu i do zobaczenia za rok!



Świebodziczanka podbija Top Model

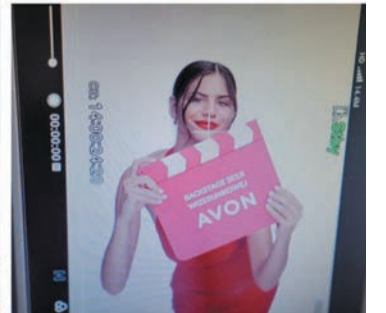
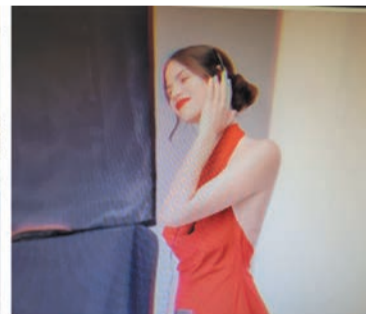
21-letnia Julia Knach ze Świebodzic podbija serca fanów i jurorów popularnego show telewizji TVN – Top Model. W ostatnim odcinku wygrała sesję wizerunkową dla znanej marki kosmetyków.

Wygraną zapewniła sobie po wyzwaniu sesji z koniem. Wcześniej z kolei zmierzyła się w przejściu po wybiegu, którym stał się jadący tir.

Gościnnie w odcinku wystąpiła Klaudia El Dursi, aktualnie model-

ka i prezenterka telewizyjna – która powiedziała, że rozumie sytuację w jakiej znajduje się Julia – obie panie otrzymały Złoty bilet – przepustkę do programu bez konieczności udziału w eliminacjach – w związku z czym rozumie presję, jaka na niej ciąży. - Wymaga się od Ciebie więcej. Doskonale to znam – powiedziała Klaudia El Dursi.

Filmik z udziałem Julii można zobaczyć na serwisie Facebook - Top Model TVN.



Październikowa zbiórka krwi

W świebodzińskim Rynku 1 października w godz. od 9.00 do 13.00 odbyła się mobilna akcja poboru krwi. W ciągu tych kilku godzin udało się zbierać aż 9 litrów życiodajnego płynu.

Krwiobus Regionalnego Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Wałbrzychu zaparkował w sąsiedztwie Urzędu Miasta Świebodzice. W akcji wzięli udział nie tylko regularni krwiodawcy, ale pojawiły się również osoby, które zgłosiły się do tego procesu jako nowicjusze - jak Pan Kacper.

- Oddaję krew po raz pierwszy, mam nadzieję - nie ostatni... Trochę się stresowałem na początku, ale opieka medyczna bardzo profesjonalnie się mną zajęła, w ogóle cała akcja przebiegła pomyślnie, co zasługuje



na pochwałę - dzieli się wrażeniami mieszkaniac Świebodzic, zachęcając innych do podobnego działania.

- Mam poczucie, że pomagam a w dodatku nie można ukryć zalet z bycia krwiodawcą, także polecam wszystkim - dodaje.

Wśród uczestników mobilnej akcji były zarówno osoby młode, jak i starsze. W sumie do zbiórki zgłosiło się 25. mieszkańców, z czego od 20. pobrano ratujący życie płyn.

- Oddaję krew drugi raz i jak tylko okoliczności będą sprzyjające z pewnością, będę robić to jak często tylko mogę - mówi uczestniczka Julia.

Przypominamy, że aby zostać krwiodawcą, należy mieć ukończone 18 lat, być zdrowym i ważyć co najmniej 50 kg.

- Pamiętajmy, by przed oddaniem krwi zjeść porządne, pełnowartościowe śniadanie i pić dużo płynów - wody, soków, kompotów. Kawę i herbatę w tym dniu najlepiej odstawić na bok.



Ważne jest też, by wziąć ze sobą drugie śniadanie, bo czasami w oczekiwaniu na swoją kolejkę można spędzić sporo czasu, a trzeba pilnować by nie przekraczać 2 godzin od posiłku - tłumaczy pan Jan z RCKiK w Wałbrzychu, które przeprowadziło zbiórkę.

Znany jest już termin kolejnej akcji - ta odbędzie się w dniu 27. listopada w tych samych co zawsze godzinach między 9.00 a 13.00.

O następnych terminach będziemy Państwa informować.



Świebodzice dołączyły do Lokalnej Organizacji Turystycznej Aglomeracji Wałbrzyskiej

Od 12 sierpnia br. Gmina Świebodzice jest członkiem aktywnie działającej Lokalnej Organizacji Turystycznej Aglomeracji Wałbrzyskiej.

Głównym zadaniem Stowarzyszenia jest realizacja celów strategicznych w obszarze turystyki zawartych w strategii Rozwoju Aglomeracji Wałbrzyskiej. Przystąpienie Gminy Świebodzice do stowarzyszenia Lokalna Organizacja Turystyczna Aglomeracja Wałbrzyska będzie korzystne dla Gminy Świebodzice z uwagi na szeroki zasięg oddziaływania promocyjno-turystycznego tej organizacji i wysoki standard działań. Gmina Świebodzice przystępując do stowarzyszenia jeszcze w tym roku, będzie ujęta w materiałach promujących Aglomerację Wałbrzyską, tj.: ulotkach, mapach, przewodnikach, a tym samym ma duże szanse na zwiększenie ruchu turystycznego w Świebodzicach i wzmocnienia rozpoznawalności miasta, które jest bardzo ciekawym miejscem na Dolnym Śląsku. Przypomnijmy, że stowarzyszenie realizuje m.in.: przedsięwzięcia o charakterze informacyjnym, szkoleniowym w tym seminariów, szkoleń, kursów, warsztatów, wizyt studyjnych, konferencji. O obszarze działania jest także organizacja imprez kulturalnych, koncertów, festiwali oraz targów, imprez sportowo-rekreacyjnych i zawodów sportowych.

LOT zajmuje się działalnością promocyjną, informacyjną, publicystyczną i poligraficzną. Co należy mocno podkreślić, aplikuje o środki zewnętrzne i otrzymuje je z Ministerstwa, Urzędu Marszałkowskiego Województwa Dolnośląskiego oraz z Unii Europejskiej.



Obecnie Gmina Świebodzice jako członek LOT AW przygotowuje się do udziału w Smakach Aglomeracji Wałbrzyskiej. W wydarzeniu biorą udział restauracje, kawiarnie i producenci żywności z obszaru działania tego stowarzyszenia. Proponowane będą popisowe dania ze swojego menu. I tu niespodzianka na pyszne jesienne, rozgrzewające potrawy już niebawem zapraszamy do Hotelu Księżyc oraz do Korony Śląskiej.

Należy podkreślić, że Miasto Świebodzice wzięło także udział w darmowych warsztatach kreatywnych w dniu 5 października w Nowej Rudzie. Panele tematyczne dotyczyły tworzenia materiałów promocyjnych i zwiększenia ruchu turystycznego. Na bieżąco lokalne informacje z naszego miasta promowane są na profilu FB Aglomeracji Wałbrzyskiej zabytki, góry, blisko natury.

20 września Gmina Świebodzice będzie uczestniczyła w festynie rowerowym zorganizowanym w Wałbrzychu przy Aqua Zdrój. Tam znajdziecie nasze stanowisko oraz członków LOT. Zapraszamy od godz. 10:00 do 15:00

Smaczny weekend w Świebodzicach

W świebodzińskim Rynku będą gościć foodtrunki. Furgonetki z jedzeniem zawitają do nas już 19. i 20. października. Ten kto lubi smaki z różnych stron świata, będzie miał idealną okazję, by się ich do syta najeść.

Kulinarnym przysmakom, towarzyszyć będą strefa chilloutu z muzyką i napoje kraftowe oraz atrakcje dla dzieci.

Chcących smacznie i miło spędzić wolny czas, zapraszamy do Rynku w sobotę (12.00-22.00) oraz w niedzielę (12.00-20.00).

Do zobaczenia!



ŚWIEBODZICKI

SMACZNY WEEKEND

19-20.10.2024

RYNEK

FOOD TRUCKI

NAPOJE KRAFTOWE

ATRAKcje DLA DZIECI

SOBOTA
12:00 - 22:00

NIEDZIELA
12:00 - 20:00



Przeszło pół wieku razem!

51-lecie pożycia małżeńskiego świętowali 12. października w sali Urzędu Stanu Cywilnego w świebodzińskim Ratuszu - Państwo Janina i Ryszard Banasiakowie.

Był Marsz Mendelzona, przysięga, lzy wzruszenia, kwiaty oraz gratulacje od Zastępcy Kierownika USC Moniki Kak i obecnego na uroczystości Burmistrza Miasta Świebodzice Pawła Ozgi a także ze strony licznie przybyłych bliskich Pani Janiny i Pana Ryszarda. Burmistrz wręczył Szanownym Jubilatom w

imieniu Prezydenta RP medale okolicznościowe za długoletnie pożycie małżeńskie, życząc przy tym wielu kolejnych lat wypełnionych zdrowiem, miłością i radością.

Była również okazja do wpisania się do pamiątkowej księgi, do której następnie trafią zdjęcia wykonane w dniu jubileuszu.

Państwo Banasiakowie zawarli związek małżeński 9 listopada 1973 r. w Wałbrzychu. Następnie przeprowadzili się do Świebodzic.

Serdecznie gratulujemy i dołączamy się do życzeń.



Rewolucje drogow

Mała Obwodnica - kluczowa inwestycja dla Mieszkańców

11 października odbył się odbiór długo oczekiwanej, ważnej inwestycji, która znacząco wpłynie na poprawę komunikacji drogowej w naszym mieście. Połączenie ulicy Królowej Elżbiety z ulicą Dąbrówki to projekt o wartości 11 188 145,13 zł, który ma na celu usprawnienie ruchu zarówno dla komunikacji miejskiej, jak i dla ruchu samochodowego.

Dzięki tej inwestycji mieszkańcy zyskują możliwość omińnięcia centrum osiedla oraz bezpośredniego dojazdu do obiektów OSiR, co z pewnością już teraz wpływa na poprawę komfortu życia w Świebodzicach.

Podczas odbioru Burmistrz Miasta Paweł Ozga wyraził serdeczne podziękowania dla Wykonawcy inwestycji Michała Sarańczaka, za sprawny przebieg robót oraz terminowe zakończenie projektu.



PRZED

11 188 145,13 zł

**DOFINANSOWANO ZE ŚRODKÓW
RZĄDOWY FUNDUSZ ROZWOJU DRÓG**
Budowa małej obwodnicy wraz z niezbędną infrastrukturą w rejonie Osiedla Piastowskiego w Świebodzicach

DOFINANSOWANIE 4.150.000,00 zł
CAŁKOWITA WARTOŚĆ 11.188.145,13 zł

Natomiast Wykonawca w swoim wystąpieniu podkreślił perfekcyjną, bardzo profesjonalną, pełną zrozumienia współpracę z władzami miasta oraz z pracownikami wydziału merytorycznego Urzędu Miejskiego.

Duże zadowolenie z nowo wybudowanej obwodnicy wyrazili również: Elżbieta Krzan oraz Krzysztof Kujat, dostrzegając bardzo duże korzyści, jakie ta inwestycja przyniesie mieszkańcom miasta, które dynamicznie się rozwija.

Inwestycja obejmowała kompleksową budowę odcinka drogi, w tym konstrukcję nawierzchni jezdni, chodników, zjazdów, ścieżki pieszo-rowerowej oraz zatoki autobusowej. W ramach projektu zostało wykonane odwodnienie, oświetlenie drogi oraz stworzono pas zieleni, co znacząco poprawi



PO

estetykę okolicy oraz komfort korzystania z nowej infrastruktury.

Zadanie zostało częściowo sfinansowane z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg na rok 2022, który przyznał dotację w wysokości 4 150 000,00 zł.

W ramach tego zadania, „Budowa małej obwodnicy wraz z niezbędną infrastrukturą w rejonie Osiedla Piastowskiego w Świebodzicach”,

zrealizowano także budowę ulicy Generała Maczka, gdzie długość obwodnicy wynosi 753,63 mb, a długość ulicy to 224,66 mb.

Mała obwodnica to duży krok w kierunku dalszego rozwoju naszego miasta, poprawy jakości życia mieszkańców oraz zwiększenia efektywności komunikacji. Dziękujemy wszystkim, którzy przyczynili się do realizacji tego ważnego projektu.



PO



PO

Targowisko Miejskie

Plac Targowy w Świebodzicach zyskał nową, odświeżoną formę.

W czwartek (17 października) odbył się odbiór budow-

lany projektu „Przebudowa i remont nawierzchni wraz z odwodnieniem terenu Placu Targowego w Świebodzicach”.

To przedsięwzięcie nie tylko poprawiło estetykę

tego miejsca, ale przede wszystkim zwiększyło komfort i bezpieczeństwo zarówno dla sprzedawców, jak i klientów. Historia Placu Targowego sięga wielu lat wstecz. To właśnie tutaj, w centralnej części miasta, odbywały się niegdyś lokalne targi, na których mieszkańcy Świebodzic oraz okolicznych miejscowości mogli nabywać świeże produkty oraz różnorodne artykuły codziennego użytku.



W ramach realizacji projektu, którego wykonawcą było Przedsiębiorstwo Produkcyjno Usługowo Handlowe „Drog-Ziem” Zbigniew Wysoczański, przewidziano szereg istotnych prac.

Całkowity koszt inwestycji wyniósł 2 399 255,09 zł, z czego 1 598 360,40 zł pochodziło z dofinansowania z Rządowego Funduszu Polski Ład „Program Inwestycji Strategicznych”.

Zakres rzeczowy prac obejmował m.in. rozbiórkę istnie-



PO

jącej nawierzchni asfaltowej, a w jej miejsce pojawiła się nowa nawierzchnia z kostki betonowej, co znacznie poprawiło jakość i bezpieczeństwo poruszania się po tym terenie. W ramach inwestycji zrealizowano także nowy system odwodnienia, co zredukowało problem podtopień podczas intensywnych opadów deszczu. Dodatkowo wymieniono zniszczoną instalację wodociagową oraz kanalizację sanitarną, co stanowi istotny krok w kierunku poprawy infrastruktury. Nowoczesne pawilony handlowe zastąpiły te, które straciły swoje funkcje, a modernizacja oświetlenia oraz instalacja monitoringu przyczyniły się do zwiększenia bezpieczeństwa w tym miejscu. Nie zapomniano

również o elementach estetycznych. W ramach przedsięwzięcia zrealizowano rozbiórkę starego ogrodzenia oraz wymianę murków na nowoczesne elementy betonowe, co w połączeniu z nowymi nasadzeniami zieleni przyczyniło się do stworzenia przyjaznej przestrzeni dla mieszkańców. Przebudowa Placu Targowego w Świebodzicach to nie tylko inwestycja w infrastrukturę, ale także w przyszłość lokalnej społeczności.

Dzięki tym działaniom, to miejsce zyskało nową jakość, a mieszkańcy mogą cieszyć się komfortem i bezpieczeństwem podczas zakupów. Efekty tej ważnej inwestycji z pewnością wpłyną na rozwój miasta i poprawią jakość życia jego mieszkańców.



PRZED



PO



PO

2 399 255,09 zł

e w Świebodzicach

Nowo wyremontowane drogi w naszym mieście

Mieszkańcy naszego miasta mogą cieszyć się z nowo wyremontowanych ośmiu dróg, które zostały zrealizowane w ramach zadania pn. „Przebudowa dróg ul. Młynarska, Sienkiewicza, Prusa, Szkolna oraz przebudowa ul. Siennej, ul. Droga Węglowa, ul. Kasztanowa i ul. Kopernika”.

10 października 2024 r. nastąpił odbiór siedmiu z ośmiu

dróg należących do ww. zadania, czyli ulic: Sienna, Kasztanowa, Mikołaja Kopernika, Młynarska, Bolesława Prusa, Szkolna, Henryka Sienkiewicza, których wykonawcą była Firma Granit Dariusz Pylak.

Wartość całego zadania: 14 676 557,04 zł.

Przypominamy, że odbiór robót budowlanych na ulicy Droga Węglowa odbył się 27 września 2024r. natomiast Wykonawcą była Firma Drog-Ziem.



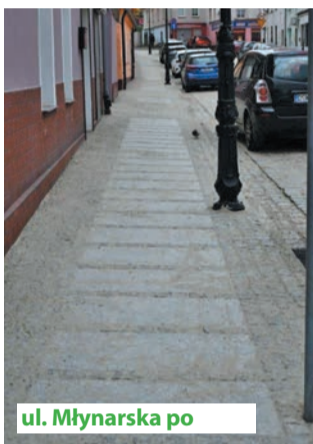
ul. Henryka Sienkiewicza przed



ul. Henryka Sienkiewicza po



ul. Młynarska przed



ul. Młynarska po

Burmistrz Miasta Paweł Ozga podczas odbioru podziękował Wykonawcy Dariuszowi Pylakowi za bardzo dobrą, intensywną i merytoryczną współpracę podczas realizacji tego zadania. Co bardzo ważne, jak podkreślał Burmistrz miasto się zmienia na lepsze, to wszystko z myślą o komforcie i bezpieczeństwie życia mieszkańców, którzy mogą korzystać z nowych, wyremontowanych dróg i chodników.

Natomiast Wykonawca podkreślał, że współpraca z Burmistrzem oraz pracownikami Urzędu Miejskiego, na każdym etapie inwestycji przebiegała bardzo dobrze, co miało znaczący wpływ na sprawne i szybsze zakończenie całego zadania. Przypomnijmy, że planowany termin zakończenia inwestycji zaplanowany był na 24 listopada 2024 r. Podczas odbioru podkreślono również bardzo dobrą współpracę Spółki ZWiK z Wykonawcą zadania.

Łączna długość wszystkich ośmiu ulic wynosi blisko 2 km. Projekt dofinansowany ze środków Rządowego Funduszu Polski Ład w strukturze



ul. Bolesława Prusa przed



ul. Bolesława Prusa po

95% (fundusze zewnętrzne) 5% (wkład własny gminy).

Realizacja inwestycji rozpoczęła się w lipcu 2023 roku, od przebudowy ul. Droga Węglowa. Planowane prace były tak zorganizowane, aby minimalizować uciążliwość dla mieszkańców. W zależności od stanu zastanego drogi, wykonano różnorodne roboty budowlane.

Zakres prac na poszczególnych ulicach:

Ulice: Młynarska, Henryka Sienkiewicza, Bolesława Prusa oraz Szkolna:

- Remont nawierzchni jezdni oraz chodników,
- Wymiana kanalizacji deszczowej,

- Nowa sieć gazowa niskiego ciśnienia.

Ulica Kasztanowa:

- Wykonanie podbudowy pod nawierzchnię oraz położenie krawężników,
- Nawierzchnia bitumiczna jezdni,
- Chodniki z kostki betonowej,
- Zabezpieczenie skarp siatką stalową,



ul. Droga Węglowa przed



ul. Droga Węglowa po

14 676 557,04 zł

DOFINANSOWANO ZE ŚRODKÓW RZĄDOWEGO FUNDUSZU POLSKI ŁAD

PROGRAM INWESTYCJI STRATEGICZNYCH

Przebudowa dróg ul. Młynarska, Sienkiewicza, Prusa, Szkolna. Przebudowa ul. Siennej, ul. Droga Węglowa ul. Kasztanowej, ul. Kopernika

DOFINANSOWANIE 9.970.250,00 zł
CAŁKOWITA WARTOŚĆ INWESTYCJI 14.676.557,04 zł

POLSKI ŁAD

wą, co minimalizuje ryzyko uszkodzenia pojazdów przez spadające fragmenty skał.

Ulica Sienna:

- Budowa sieci gazowej niskiego ciśnienia przez Polską Spółkę Gazownictwa Sp. z o.o.,
- Wykonanie podbudowy pod

nawierzchnię oraz położenie krawężników,

- Nawierzchnia bitumiczna na jezdni,
- Chodniki z kostki betonowej.

Ulica Mikołaja Kopernika:

- Remont nawierzchni jezdni oraz chodników,
- Wymiana instalacji deszczowej,
- Budowa nowej sieci gazowej niskiego ciśnienia,
- Nowe oświetlenie uliczne w technologii LED.

Ulica Droga Węglowa:

- Wykonanie wodociągu,
- Oświetlenie uliczne,
- Chodnik oraz nawierzchnia z kostki betonowej,
- Ścieżka rowerowa.



ul. Kasztanowa przed



ul. Kasztanowa po



ul. Kasztanowa po



ul. Mikołaja Kopernika przed



ul. Mikołaja Kopernika po



ul. Szkolna przed



ul. Szkolna po



ul. Sienna przed



ul. Sienna po

Działania powodziowe w Świebodzicach

W dniach 12-15 września br. na terenie Dolnego Śląska nastąpiły nawalne opady deszczu, które wywołały powódź. Mieszkańcy Świebodzic z niepokojem obserwowali poziom Pelcznicy. Dzięki niezwłocznie podjętym przez służby miejskie działaniom, w które

aktywnie włączyli się Burmistrz Miasta Paweł Ozga, Zastępca Burmistrza Miasta Tobiasz Wysoczański, Radni Rady Miejskiej, Prezesi i pracownicy spółek miejskich oraz dziesiątki Mieszkańców udało się zabezpieczyć drogi oraz posesje i opanować sytuację w mieście.

Kiedy woda opadała w Świebodzicach ruszyło sprzątanie skutków zalań i podtopień. W tym samym czasie rozpoczęła się organizacja pomocy dla Mieszkańców terenów najbardziej dotkniętych powodzią. Ludzie po raz kolejny okazali wielkie serce i miejsca zbiórki zapelnili się w rekordowym wręcz tempie. Zorganizowano również wyjazdy do zalanych gmin, aby pomóc w sprzątaniu i osuszaniu domów uszkodzonych.

W Urzędzie Miejskim odbyło się również spotkanie podsumowujące wszystkie podjęte działania oraz współ-



pracę pomiędzy służbami, spółkami i osobami zaangażowanymi w akcję. W trakcie dyskusji przeanalizowano skutki, jakie powódź miała dla naszej społeczności oraz wyciągnięto wnioski, które powinny pomóc w lepszym przygotowaniu się na przyszłe sytuacje kryzysowe.

Wspólne działania w tych trudnych dniach pokazały, jak ważna jest solidarność i współpraca w naszej społeczności. Świebodzice, jako miasto, będzie kontynuować wysiłki na rzecz poprawy bezpieczeństwa i gotowości na przyszłe wyzwania, mając na uwadze dobro naszych mieszkańców.



Seniorzy o wielkich

Pozytywna energia klubowiczów z Klubu Senior+ na Os. Sudeckim ciągle rozpiera. Jest ich wszędzie pełno.

Zawsze znajdują czas na gimnastykę, spacer, zajęcia kreatywne. Czas od rana do wieczora mają dokładnie zaplanowany. Nastawiają się na rozwój osobisty, integrację, ale należy pamiętać, że zawsze są chętni, aby pomagać. Ich dobre serca były widoczne podczas powodzi, która dotknęła naszych sąsiadów. Aktywnie zaangażowali się w pomoc. Przypomnijmy, że intensywne opady deszczu pokrzyżowały im plany i nie odbyły się główne obchody Dnia

Seniora, nie był to czas na huczną zabawę, a wielkie odrużenie serca. Kilka z działań jednak zrealizowali. Seniorzy byli także obecni na Pikniku charytatywnym dla Piotrusia, który odbył się 13 października.

Nasi seniorzy ostatnim czasem postanowili także zadbać o nowy wystrój Klubu Senior+. I w ruch poszły narzędzia, pędzle, farby. Jak informują na swoim facebooku wnętrza jest pomalowane, przestronne.

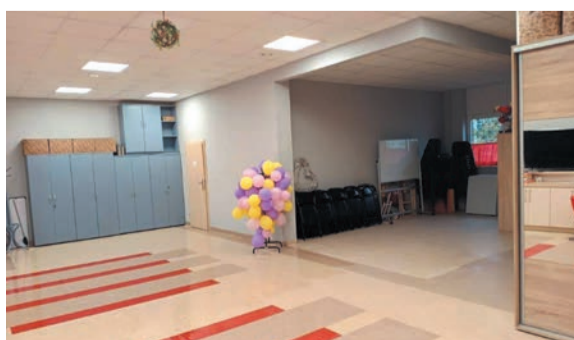
We wszystkich działaniach aktywnie towarzyszy seniorom kierownik Klubu Senior+ Agata Koperska.

Jak zapowiadają jesienią i zimą także nie będą się nudzić. Jeszcze raz o nich usłyszymy.



Ostatnio zaglądaliśmy także do Klubu Senior +2 na Os. WSK., rozmawialiśmy z najstarszymi mieszkańcami Pelcznicy, którzy dzielili się wspomnieniami, to preludeum do grudniowych obchodów 70-lecia przyłączenia Pelcznicy do Świebodzic.

Klubowicze na Pelcznicy również aktywnie spędzają czas, ćwiczą, malują, szykują się również do kilku innych ważnych świąt, oczywiście pod okiem opiekuna Klubu Adama Fijałkowskiego



Ponad 61 tysięcy złotych w kilka godzin!



Mieszkańcy Świebodzic i okolicznych miejscowości tłumnie wzięli udział w charytatywnym festynie Przedszkolaki dla Piotrusia, który odbył się na hali sportowo-widowiskowej Świebodzickiego Ośrodka Sportu i Rekreacji 13 października. Chłopiec zмага się z ostrą białaczką limfoblastyczną. Ogromne zaangażowanie i liczny odzew lokalnej społeczności, przełożył się na ilość stoisk, atrakcji i frekwencję, a w efekcie - na uzbieraną sumę. W ciągu zaledwie kilku godzin udało się zbierać przeszło 61 tysięcy złotych!

Akcję honorowym patronatem objął Burmistrz Miasta Świebodzice Paweł Ozga.

- Świebodzice to wspaniałe miasto. Miasto ogromnych serc. Sami organizatorzy zaskoczeni są tak liczną obecnością chcących pomóc Piotrusiowi. Pamiętajcie drodzy Państwo -



Wesprzyjmy lotników, chłopaki chcą odbudować hangar

Doszczętnie spłonął hangar, szybowce oraz samoloty. Stracili dwa szkolne szybowce Bocian, motoszybowiec Ogar, szybowiec Jantar i samoloty: Wilgę, Cessnę i Morana.

Pożar przez dwie godziny gasiło siedem zastępów straży pożarnej, której TLS dziękuje za akcję i ciężką pracę. Niestety, żywioł doprowadził do szkód ocenianych na ponad milion złotych. Tragedia wydarzyła się miesiąc przed piknikiem lotniczym.

Członków TLS ogarnęła masa różnych emocji, jednak wierzą, że są ludzie dobrej woli, przyjaciele lotniska, osoby, które szkolili, biorące udział w lotach pasażerskich, szybowcowych, pasjonaci lotnictwa, lokalna społeczność, którzy zechcą im pomóc. Wsparciem dla nich będzie każda wpłacona złotówka. Twierdzą, że chcą wrócić do pełnej działalności i latania. Pragną dzielić się tą pasją. Wiedzą, że czeka ich dużo pracy i wysiłku. Do odbudowy lotniska, poza ciężką pracą, potrzebne jest wsparcie finansowe. Chłop-



że dobro zawsze wraca - mówił przekazując na licytację koszt pełen słodkości burmistrz Świebodzic Paweł Ozga.

- Piotruś potrzebuje wsparcia w walce z rakiem, takie otrzymał od wszystkich tu obecnych i tych, którzy otworzyli swoje wielkie serca. Takie niech pozostaną nie tylko, w tym wyjątkowym dniu. Dziękujemy serdecznie za okazane zaangażowanie i pomoc - mówił podczas otwarcia charytatywnej imprezy Zastępca Burmistrza Tobiasz Wysoczański.

W hali OSiR na wszystkich chcących dołożyć swoją cegiełkę czekał dzień pełen atrakcji i smakołyków, wśród nich: grochówka, bigos, tosty, domowe ciasta, wata cukrowa, popcorn czy kielbaska z grilla.

Podczas festynu na scenie wystąpili przedszkolaki, Klubu Senior +, Katarzyna Lipert na skrzypcach, Imprezowy Biały Miś, były także animacje i zabawy prowadzone przez Kamayu-art, dmuchańce, kiermasz z lokalnymi wyrobami oraz rękodziełem, loteria fantowa i licytacje z atrakcyjnymi nagrodami, akcja „Kup Pluszaka i Pokonajmy Raka oraz kącik sportowy dla aktywnych - gdzie każdy mógł spróbować swoich sił w różnych dyscyplinach.

Ponadto podczas akcji można było przyglądać się z bliska wozowi Straży Pożarnej, karetce oraz zabytkowemu radiowozowi szeryfa, uczestnicy mogli też przeprowadzić diagnostykę wad postawy u dzieci 4-16 lat, wstępną diagnozę niemowląt w wieku 0-1 roku oraz konsultacje w sprawach zaburzeń Integracji Sensorycznej.

Serdecznie dziękujemy za okazane zainteresowanie i pomoc, co przełożyło się również na zebraną w tym dniu kwotę. Po podliczeniu uzbieranych pieniędzy, okazało się, że udało się osiągnąć kwotę 61 439,28 zł. Cały dochód z imprezy zostanie przeznaczony na ratowanie życia chłopca.

Przypomnijmy, że na ten cel potrzeba ponad 420 tysięcy złotych.

Akcję można wesprzeć również wpłacając darowiznę za pośrednictwem strony: (<https://wolniodraka.pl/donations/piotr-falgowski/>).

Ogromne podziękowania dla wszystkich, dzięki którym odbył się festyn dla Piotrusia.

Wydarzenie wsparły liczne lokalne firmy oraz instytucje, w tym: OSiR Świebodzice, Spółdzielnia Mieszkaniowa Świebodzice, Restauracja Galery 2.0, Restauracja Korona Śląska, Podziemne Miasto Osówka, ZOO Łączna, Zamek Książ i Palmiarnia, Kamayu-art, Piekarnia na Świątłach, Pizzeria Green Day, Pizzeria The Queen, Masarnia Ciemie, Centrum Kultury i Turystyki w Walimiu, Paulina Sapoń Fotografia, Muzeum Kolejnictwa w Jaworzynie Śląskiej, Decathlon, Restauracja Polskie Smaki, Salon Optyczny Nowe Spojrzenie, Spektra, Laserowy Kącik, Kubiszewska Makeup, Babiniec Świebodzice, Kosmetologia Jamrozińska, Fitness Road, MK HAIR, GES, Rozrywkoland, Stara Kopalnia w Wałbrzychu i inni.



ki już udowodnili, że po tej tragedii mają determinację, zorganizowali świetny Piknik Lotniczy i współtworzyli Święto Latawca.

Jako stowarzyszenie działające na terenie gminnego lądowiska nigdy nie prosili nikogo o pieniądze, nie pobierali wynagrodzeń, bo za działalnością Towarzystwa Lotniczego w Świebodzicach stoi grupa pasjonatów lotnictwa, dzieląca się tą pasją, szkoląca innych, członkowie stowarzyszenia. Wielokrotnie udzielali się charytatywnie organizując loty i atrakcje dla osób potrzebujących i niepełnosprawnych. Wierzymy, że to dobro wróci i z pomocą ludzi dobrej woli podniosą się z tej tragedii i znowu wzniosą pod niebo.

Organizowana zbiórka dotyczy odbudowy hangaru, w którym trzymali swój i przyjaciół sprzęt oraz odbudowy bazy szkoleniowej (szybowce, osprzęt itp.).

Pomoc Lotnikom, przekazujemy link do zbiórki <https://zrzutka.pl/duca5h>.

Nauczyciele zostali docenieni



Uroczyste obchody Dnia Nauczyciela odbyły się w siedzibie Miejskiego Domu Kultury w Świebodzicach 14 października. Gala to wyjątkowe wydarzenie, które stanowi okazję do podziękowań i docenienia pracy Nauczycieli, Pedagogów oraz Pracowników Oświaty.



cenie młodego pokolenia. Galę swoim występem uświetniła muzyk, instrumentalista Patrycja Stępień-Pełchacz. Wydarzenie poprowadziła Marzanna Ślusarczyk, pracownik Wydziału Edukacji i Spraw Społecznych Urzędu Miejskiego.

Na spotkaniu obecni byli Dyrektorzy i przedstawiciele jednostek oświatowych i opiekuńczych oraz Burmistrz Miasta Paweł Ozga, Zastępca Burmistrza Tobiasz Wysoczański, Sekretarz Miasta Sabina Cebula, Przewodnicząca Komisji Oświaty, Wychowania i Kultury Agata Koperska, Prezes Zarządu ZNP Urszula Kruczek a także Dyrektor MDK Beata Rejek, dzięki uprzejmości której zaproszeni mogli gościć w obiekcie MDK.

Burmistrz Miasta serdecznie podziękował za codzienny trud wkładany w wychowanie i kształcenie uczniów oraz przedszkolaków. Życzył wytrwałości w realizacji celów, wiele satysfakcji z pracy i szacunku. Podziękował za dotychczasową bardzo dobrą współpracę, deklarując dalsze wsparcie dla wszystkich placówek. Podkreślił także, że budżet oświatowy sięga 50 milionów złotych i że są to dobrze zainwestowane pieniądze - w wychowanie i wykształ-

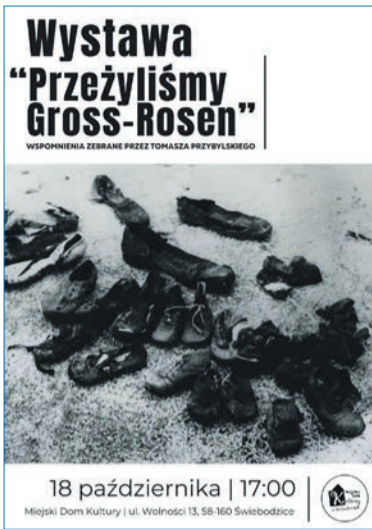


Lista osób nagrodzonych przez Burmistrza Miasta Świebodzice z okazji Dnia Edukacji Narodowej:

- ▶ **Szkoła Podstawowa Nr 1**
 - Katarzyna Kłapińska
 - Elwira Kirklo-Rusek - dyrektor
- ▶ **Szkoła Podstawowa Nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi**
 - Renata Kaczmarek
 - Alicja Łukaszów
 - Małgorzata Staszczyk
 - Anna Tokarska
 - Agnieszka Bielawska - dyrektor
- ▶ **Szkoła Podstawowa Nr 3**
 - Monika Wróbel
 - Ada Talarska
 - Ewa Bartnikowska
 - Katarzyna Cabanek
 - Marzena Gościak - p.o. dyrektora
- ▶ **Szkoła Podstawowa Nr 4**
 - Ewa Bigosińska
- Agnieszka Okarmus
- Anna Nowak - dyrektor
- ▶ **Szkoła Podstawowa Integracyjna**
 - Anna Mróz
 - Łukasz Fortuna
 - Łukasz Kucemba - dyrektor
- ▶ **Przedszkole Nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi**
 - Jolanta Nackiewicz
 - Violetta Żygłowicz
 - Alicja Mokrzyńska - dyrektor
- ▶ **Przedszkole Nr 3**
 - Urszula Graca
 - Beata Gil - dyrektor
- ▶ **Zespół Szkół**
 - Marta Staniszevska
 - Magdalena Pawitójc - dyrektor

Miejski Dom Kultury w Świebodzicach zaprasza

Wystawa „Przeżyliśmy Gross-Rosen”



Wystawa „Przeżyliśmy Gross-Rosen” autorstwa Tomasza Przybylskiego to poruszający projekt dokumentalny poświęcony byłym więźniom niemieckiego obozu koncentracyjnego Gross-Rosen, który funkcjonował w latach 1940-1945 na Dolnym Śląsku. Celem wystawy jest ukazanie losów uczestników wydarzeń i wspomnień świadków, które przetrwały piekło obozu i powróciły do życia po wojnie, nie zapominając jednak o traumie, którą noszą ze sobą do dziś.

Wystawa jest nie tylko dokumentacją tragicznych losów, ale także świadectwem siły ludzkiego ducha i zdolności do przetrwania w obliczu ekstremalnych warunków.

Każda z fotografii opatrzona jest osobistymi relacjami byłych więźniów, co pozwala widzom zbliżyć się do indywidualnych doświadczeń osób, które przeżyły Gross-Rosen.

Tomasz Przybylski, poprzez swoją pracę, chce również zwrócić uwagę na współczesne znaczenie pamięci o Holokauście i konieczność jej pielęgnowania, szczególnie w czasach, gdy ostatni świadkowie tych wydarzeń odchodzą.

Otwarcie wystawy 18 października 2024 o godzinie 17:00.

BAL HALLOWEEN



Bal Halloween to doskonała okazja do spędzenia wieczoru w niecodziennej atmosferze pełnej magii i tajemnicy. Przewidziane są liczne atrakcje, w tym konkurs na najlepszy kostium, muzyka na żywo, poczęstunek oraz wiele innych niespodzianek. Bal Halloween, odbędzie się w klimatycznej atmosferze pełnej tajemnic i magii!

Konkurs na najlepszy kostium
Mroczne gry i zabawy
Fotobudka Warsztaty dyniowe

WARSZTATY TEATRALNE!



Rozpoczęły się darmowe zajęcia teatralne dla dzieci i młodzieży! Spotykamy się w soboty, by razem odkrywać magię teatru. Jeśli marzysz o scenie, chcesz rozwijać swoją kreatywność, nauczyć się wyrażać emocje i świetnie bawić w gronie rówieśników – te zajęcia są właśnie dla Ciebie!

Więcej informacji na temat zapisów i szczegółów zajęć można uzyskać w Miejskim Domu Kultury (MDK). Zapraszamy wszystkich młodych miłośników teatru do wspólnej przygody! Zajęcia dofinansowane z budżetu Gminy Świebodzice.

KONKURS PLASTYCZNY!!!



Serdecznie zapraszamy dzieci i młodzież do udziału w Konkursie Plastycznym „MAGIA JESIENNYCH BARW”!

Tematem konkursu jest piękno jesiennej natury – kolory liści, malownicze krajobrazy, jesienne owoce i wszystko, co kojarzy się z tą magiczną porą roku. To doskonała okazja, by wyrazić swoją kreatywność i podzielić się swoim talentem z innymi. Niech wyobraźnia podpowie Wam, jak uchwycić urok jesieni na papierze! Prace mogą być wykonane dowolną techniką plastyczną – od rysunku, malarstwa, po kolaże czy inne formy artystyczne.

Dla zwycięzców czekają atrakcyjne nagrody! Na zgłoszenia czekamy do 28 października. Regulaminu konkursu: www.mdk.swiebodzice.pl



TANIEC LUDOWY



Miejski Dom Kultury z radością zaprasza na nowość w naszej ofercie – zajęcia tańca ludowego! To doskonała okazja, aby poznać piękno i bogactwo polskich tradycji tanecznych, a także świetnie się bawić w rytmach dawnych melodii.

Zajęcia są skierowane do wszystkich – zarówno początkujących, jak i bardziej zaawansowanych tancerzy. Nie musisz mieć wcześniejszego doświadczenia, wystarczy chęć do nauki i dobrej zabawy!

Nie przegap okazji! Zatańcz z nami i poczuć radość płynącą z tradycyjnych rytmów

CHÓR



Czwartek godz. 16.30. Zapraszamy serdecznie młodych miłośników śpiewu do wspólnej zabawy z muzyką. To doskonała okazja do rozwijania talentu, zdobywania nowych umiejętności i wspólnego przeżywania muzycznych przygód. Zapraszamy do zapisów.

JOGA

Serdecznie zapraszamy na wyjątkowe zajęcia jogi, które pomogą Ci zadbać o swoje ciało, umysł i duszę!



SEKCJE STAŁE MDK



To doskonała okazja, aby zrelaksować się, poprawić kondycję fizyczną oraz odnaleźć wewnętrzny spokój. Joga to doskonała forma aktywności fizycznej dla każdego, niezależnie od płci. Zajęcia pomogą w zwiększeniu elastyczności, wzmocnieniu mięśni oraz poprawie koncentracji. Panowie, dołączcie do nas i odkryjcie, jak joga może wpłynąć na Waszą siłę i wytrzymałość!

ANGIELSKI NA WESOŁO



„Angielski na wesoło” to forma zajęć dla najmłodszych dzieci, która łączy naukę języka angielskiego z zabawą, co sprawia, że dzieci uczą się języka w sposób naturalny i przyjemny. Zajęcia są prowadzone w formie piosenek, rymowanek, zajęć ruchowych i interaktywnych zabaw. Celem jest rozwijanie zdolności językowych, takich jak słuchanie, mówienie i słownictwo, bez presji tradycyjnych lekcji.

MEDERN JAZZ

Modern Jazz to styl tańca, który łączy klasyczne elementy tańca jazzowego z nowoczesnymi, ekspresyjnymi ruchami charakterystycznymi dla tańca współczesnego. Taniec ten



jest bardzo różnorodny i może być wykonywany do różnych rodzajów muzyki – od jazzu, przez pop, aż po muzykę współczesną. Zajęcia skierowane są dla dzieci i młodzieży szkolnej.

HIP HOP



Hip hop to nie tylko muzyka, ale również dynamiczny styl tańca, który łączy różne elementy, takie jak breakdance, popping, locking i freestyle. Zajęcia taneczne w MDK prowadzone są przez doświadczonych instruktorów, którzy uczą uczestników techniki, choreografii oraz elementów improwizacji.

LATINO



Kolejna nowość w naszej ofercie zajęć w ramach sekcji stałych MDK. Marzysz o rytmach pełnych energii i gorących latynoskich klimatach? Nasze

zajęcia Latino to idealna okazja, aby poczuć muzykę i nauczyć się tańców takich jak salsa, bachata, cha-cha i inne!

Zajęcia dla młodzieży i dorosłych, zarówno dla początkujących, jak i osób, które miały już styczność z tańcem.

TANIEC INTUICYJNY



Nowa propozycja zajęć! Zapraszamy na unikalne doświadczenie taneczne odkrywania siebie – zajęcia z tańca intuicyjnego! To więcej niż zajęcia taneczne – to podróż do wnętrza siebie poprzez medytację w ruchu oraz wyrażania siebie ciałem. Nie musisz mieć żadnego doświadczenia w tańcu!

Jeżeli spędzasz dużo czasu przy biurku, korzystając z technologii cyfrowych, czujesz w ciele blokady i ograniczenia, brakuje Ci dynamicznego ruchu, który sprawia przyjemność, ta praktyka jest SZCZEGÓLNICIE dla Ciebie!

Zapraszamy Cię do tańca, w którym nie ma żadnych wytyczonych kroków, ułożonych wcześniej choreografii czy układów.

Zapraszamy Cię do tańca autentycznego, spontanicznego ruchu swobodnego i niewymuszonego.

Taniec intuicyjny to ruch, dzięki któremu możesz uwolnić się od nadmiaru myśli i zatrzymanych w ciele emocji. To doskonały sposób na zwiększenie świadomości naszego ciała i integrację ciała z umysłem.

Rozpoczynamy wkrótce, nie zwlekaj! Zapisz się już teraz.

AKROBACYKA

Z radością informujemy, że zajęcia z akrobacyki w MDK cieszą się ogromnym zainteresowaniem! W chwili obecnej działa już **pięć grup**, które regularnie uczestniczą w treningach. Jesteśmy bardzo wdzięczni za tak duże zaangażowanie i pozytywny odzew.

Chcemy zapewnić, że w miarę wzrostu zapotrzebowania, będziemy otwierać kolejne grupy, aby każde dziecko miało możliwość rozwijania swoich umiejętności i pasji.



JESIEŃ ZE ŚWIEBODZICKĄ BIBLIOTEKĄ

MIEJSKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA
IM. MARII DĄBROWSKIEJ W ŚWIEBODZICACH

ZAPRASZA NA WYKLAD
DR JANUSZA ADAMA KUJATA

CHRZEŚCIJAŃSTWO A SZTUKA

DLACZEGO SZTUKA CYWILIZACJI EUROPEJSKIEJ
ZDOMINOWAŁA ŚWIATOWĄ SZTUKĘ

WYKLAD
BEZPŁATNY!

16 LISTOPADA 2024
O GODZINIE 16:30
PRZY UL. WOLNOŚCI 23

PROSIMY O ZAPISY NA ADRES E-MAIL:
KONTAKT.BIBLIOTEKA@MBP.SWIEBODZICE.PL

Miejska Biblioteka Publiczna
im. Marii Dąbrowskiej
w Świebodzicach

ZAPRASZA NA SPOTKANIE AUTORSKIE
Z AUTORAMI KSIĄŻKI ZANIM NACIŚNIESZ SPUST

PRZEMYSŁAWEM WÓJTOWICZEM I ARTUREM PANASIUKIEM

25 PAŹDZIERNIKA
O GODZINIE 11:00

W trakcie spotkania będzie możliwość
nabywania książek autora
w cenie 50 zł.

Oddział Dziecięcy
Miejskiej Biblioteki Publicznej
ul. Wolności 23

WSTĘP
WOLNY!

Świdnicki dziennikarz,
redaktor naczelny
Świdnickiego Portalu
Historycznego.

Miejska Biblioteka Publiczna
im. Marii Dąbrowskiej

ZAPRASZA NA SPOTKANIE AUTORSKIE
Z
ANDRZEJEM
DOBKIEWICZEM

Miejska Biblioteka Publiczna
ul. Wolności 23

5 GRUDNIA 2024 CZWARTEK
O GODZINIE 17:30

NOC bibliotek

NOC BIBLIOTEK 2024

dla małych i dużych

ODDZIAŁ DZIECIĘCY MIEJSKIEJ BIBLIOTEKI PUBLICZNEJ
UL. WOLNOŚCI 23

17-30
11 PAŹDZIERNIKA
SPOTKANIE AUTORSKIE Z TOMASZEM DUSZYŃSKIM
Autorem popularnej książki "Gizak"

17-00
12 PAŹDZIERNIKA
SPOTKANIE AUTORSKIE Z DAWIDEM MICHAŁEM LEHNEREM
Autorem książki "Trunek Przewodnik i Legimonia Hansa Zimmermana"

FILM NA X NOC BIBLIOTEK
"NAJ WIĘKSZY ŚWIATOWY DZIECIĘCY"

OZOBOTY, GRY INTERAKTYWNE,
KODOWANIE Z MATĄ I WIELE INNYCH

KINO RANKI

Oddział Dziecięcy
Miejskiej Biblioteki Publicznej
w Świebodzicach

zaprasza wszystkie dzieci

W KAŻDĄ
SOBOTĘ
O GODZINIE 10:00
PRZY UL. WOLNOŚCI 23

na wspólne oglądanie bajek
oraz wypożyczanie książek

BIBLIOTEKA CZYNNA W GODZINACH 9:00 - 13:00
tel. 74 666 95 76

Miejska Biblioteka Publiczna
im. Marii Dąbrowskiej
w Świebodzicach

ZAPRASZA NA SPOTKANIE AUTORSKIE
Z
TOMASZEM
DUSZYŃSKIM

pisarzem kryminałów m.in. o tematyce związanej z Kating Kłódka,
scenarzystą gier komputerowych,
muzykantem i reżyserem w serialach telewizyjnych,
oraz współtwórcą słynnego Trumfajz Gwiazd.

W TRAKCIE SPOTKANIA
BĘDZIE MOŻLIWOŚĆ
NABYCIA KSIĄŻEK AUTORA

11 PAŹDZIERNIK
(piątek)
GODZINA 17:30

Oddział Dziecięcy
Miejskiej Biblioteki Publicznej
ul. Wolności 23

MIEJSKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA
IM. MARII DĄBROWSKIEJ
W ŚWIEBODZICACH

zaprasza
na spotkanie
z
Alkiem
Rogozzińskim

autorem komedii kryminalnych
i powieści obyczajowych

15 LISTOPADA 2024
(piątek)
O GODZINIE 17.30

Oddział Dziecięcy
Miejskiej Biblioteki Publicznej
ul. Wolności 23

W trakcie spotkania
będzie możliwość
nabywania książek autora

OSiR Świebodzice Sp. z o.o. rozpoczyna sezon saunowy

25 października odbędzie się Ladies Night - Nocne Rytuały Saunowe wyłącznie dla kobiet. Nastrojowa muzyka, gorące ceremonie i dobra atmosfera, a o wszystko zadba Saunamistrzyni Olga. Jak zawsze w przerwie między ceremoniami dla użytkowników dostępna będzie rekreacyjna część basenu oraz przygotowane zostaną owocowe poczęstunki.

osoby, która pełni rolę mistrza ceremonii. Ceremonia polega na polaniu nagrzanymi kamieniami wodą w celu wytworzenia pary, która osiadając na ciele powoduje utrudnienie pocenia się a tym samym większe przegrzanie organizmu. Bardzo często w tym czasie podaje się na piec aromaty postaci odpowiednio przygotowanych olejków eterycznych,

które wraz z parą unoszą się do przestrzeni sauny. Aby zwiększyć efektywność mistrz ceremonii rozprowadza po saunie wytworzoną parę przy pomocy ręcznika, wachlarza lub innych atrybutów. Może ją rozprowadzać delikatnie lub intensywnie. Ceremonii często towarzyszy muzyka. (źródło: polskietowarzystwosaunowe.pl)

Bilet wstępu na Rytuały Saunowe wynosi 60 zł. Przedprzedaż biletów oraz rezerwacje w kasie Wodnego Centrum Rekreacji. Rezerwacji można dokonać również telefonicznie 74 66 69 620 wewnątrz 23. Ceremonia saunowa (rytuał saunowy, ceremonia zapachowa, seans saunowy, afgang, napanzenie, szmum) jest to proces nagrzewania w saunie suchej z udziałem saunamistrza (saunamistrzów) lub innej

NOCNE RYTUAŁY SAUNOWE
tylko dla Pań
LADIES NIGHT

25 PAŹDZIERNIKA
22:00-00:00

- GORĄCE TEMPERATURY
- WSPANIAŁE CEREMONIE ZAPACHOWE
- PEŁNIENIE W BAZENIE REKREACYJNYM
- KLIMATYCZNA MUZYKA
- OWOCOWE POCZĘSTUNKI
- NAJLEPSZA ATMOSFERA

STREFA SAUN
WODNEGO CENTRUM REKREACJI
ul. Mieszka Staergo 8

Bilet w cenie 60 zł

Zaprasza Saunamistrzyni Olga

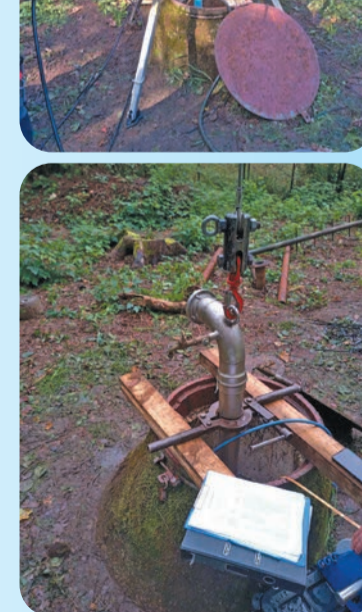
Przedprzedaż biletów oraz rezerwacje w kasie Wodnego Centrum Rekreacji OSiR Świebodzice. Rezerwacje również pod nr tel. 74 66 69 620 (wew. 21)

www.osir.swiebodzice.pl

„Skąd się bierze woda w świebodzickich kranach”



Większość mieszkańców Świebodzic zna zbiornik wody w Dobromierzu jako rezerwar wody pitnej dla miasta. Nieliczni natomiast wiedzą, że około 15% wody jest pozyskiwana ze studni głębinowych i zasila sieć wodociagową w dzielnicy Pełcznica. Obecnie wykorzystywane są dwie studnie głębinowe. W 2023 roku Zakład Wodociągów i Kanalizacji sp. z o.o. dokonano renowacji pierwszej ze studni, a jej rezultaty pozwoliły podjąć decyzję o kontynuowaniu prac. Aktualnie na Stacji Wodociągowej w Pełcznicy, rozpoczęto prace renowacyjne studni nr 2. Prace polegają na czyszczeniu i usunięciu osadów z wewnętrznej części filtra oraz zewnętrznej warstwy obsypkowej. Powyższe czynności pozwolą na zwiększenie wydajności ujmowanej wody bardzo dobrej jakości, a także przedłużą żywotność studni, której budowa i uruchomienie miało miejsce w latach 70-tych. Po zakończeniu prac, ilość pozyskiwanej wody ze studni głębinowych, szacowana jest na 700 m³/dobę.



Zebrano ponad 200 kg zużytych baterii a to nie koniec...



Podczas Pikniku ekologicznego „Zamień baterie na rośliny” zorganizowanego przez ZGK Świebodzice w poniedziałek, 14 października na świebodzickim Ryнку zebrano ponad 200 kg zużytych baterii.



W ramach akcji Świebodziczanie przynosili zużyte baterie i akumulatory, a w zamian otrzymywali sadzonki drzew oraz nasiona łąki kwietnej. W akcję włączyli się również: Burmistrz Miasta Świebodzice Paweł Ozga, Zastępca Burmistrza Tobiasz Wysoczański, Sekretarz Miasta Sabina Cebula, Prezesi pozostali spółek miejskich. Mieszkańcy chętnie uczestniczyli w inicjatywie, podkreślając jak ważne są działania edukacyjne w zakresie ekologii. Dla uczestników pikniku Prezes ZGK Świebodzice Sławomir Sprawka wraz z Pracownikami przygotowali

śladkie upominki, a dla najmłodszych loterię fantową. Akcja trwa do końca tygodnia, zachęcamy do przyniesienia zużytych baterii, sprzętów AGD, RTV oraz odpadów wielkogabarytowych bezpośrednio do siedziby Spółki ZGK Świebodzice przy ul. Strzegomskiej 30, sadzonki drzew i nasiona czekają.



FESTIWAL DOBREJ ZABAWY

> ŚWIEBODZICE < 16-17 LISTOPADA

Jeden bilet na wszystkie atrakcje!

Napoje, Popcorn, wata cukrowa.

Dmuchane zjeżdżalnie, place zabaw i tory przeszkód.

Brokatowe Tatuáže

SOBOTA - 12:00-20:00
NIEDZIELA - 12:00-20:00



HALA WIDOWISKOWO-SPORTOWA OSIR ŚWIEBODZICE
UL. MIESZKA STEREGO 6

www.osir.swiebodzice.pl
osir.swiebodzice



ODDAJ DO PUNKTU SELEKTYWNEJ ZBIÓRKI ODPADÓW KOMUNALNYCH - PSZOK
ul. Strzegomska 30
na terenie ZGK Świebodzice Sp. z o. o.
pon - pt 7:00 - 15:00, sob 10:00 - 12:00
PSZOK PRZYJMUJE WYŁĄCZNIE ODPADY KOMUNALNE POSEGREGOWANE:

- ✓ odpady wielkogabarytowe (np. meble, wyposażenie wnętrz)
- ✓ elektrośmieci (domowe urządzenia elektryczne, kable, komputery)
- ✓ zużyty i kompletny sprzęt AGD i RTV
- ✓ baterie
- ✓ skoszoną trawę, liście, pocięte gałęzie
- ✓ opony - wyłącznie z rowerów, motorowerów, wózków, motocykli i samochodów osobowych
- ✓ gruz i odpady z betonu niezanieczyszczone
- ✓ odpady z gruzu ceglanego niezanieczyszczone
- ✓ odpady ceramiczne i elementy wyposażenia sanitarnego
- ✓ przeterminowane leki, termometry rtęciowe
- ✓ igły, strzykawki

CZEGO NIE PRZYJMUJE PSZOK:

- ✗ zmieszanych odpadów komunalnych
- ✗ części samochodowych i elementów karoserii
- ✗ opon z pojazdów ciężarowych i maszyn rolniczych
- ✗ zużytego sprzętu budowlanego
- ✗ zmieszanych odpadów budowlanych
- ✗ urządzeń przemysłowych
- ✗ odpadów zawierających azbest, papy
- ✗ okien, szkła zbrojonego i hartowanego
- ✗ waty szklanej, wełny mineralnej, styropianu budowlanego
- ✗ butli gazowych, zużytych gaśnic

BĄDŹ ODPOWIEDZIALNY!

KILKA PROSTYCH SPOSOBÓW, JAK ZMNIJSZYĆ IŁOŚĆ ODPADÓW:

- kupuj produkty luzem, bez niepotrzebnych opakowań
- używaj toreb wielokrotnego użytku - zrezygnuj z jednorazówek
- produkty, które często używasz kupuj w większych opakowaniach
- stosuj produkty, których można użyć wielokrotnie
- zrób listę zakupów spożywczych
- używaj dokumentów cyfrowych - nie drukuj, lub staraj się drukować dwustronnie
- załóż kompostownik - pozbywasz się odpadów organicznych, a zyskujesz wartościowy nawóz
- naprawiaj i przerabiaj stare meble i sprzęty

KORZYŚCI PŁYNĄCE Z SEGREGACJI ODPADÓW:

- odpady komunalne zbierane w sposób selektywny, mogą być kierowane bezpośrednio do zakładów zajmujących się ich przetwarzaniem
- odpady segregowane nadające się do recyklingu są cennym zasobem do ponownego wykorzystania
- segregacja może przekładać się na mniejsze opłaty pobierane od mieszkańców za odbiór odpadów segregowanych
- segregacja zmniejsza zanieczyszczenie środowiska naturalnego



GMINA ŚWIEBODZICE

JAK SEGREGOWAĆ ODPADY?



ZGK Świebodzice
Spółka z o.o.

Informacje na temat prawidłowej segregacji odpadów można uzyskać w ZGK Świebodzice Sp. z o. o. ul. Strzegomska 30 w Punkcie Obsługi Klienta lub pod nr tel. 74 666 96 06 www.zgk.swiebodzice.pl

ZASADY PRAWIDŁOWEJ SEGREGACJI

TWORZYWA SZTUCZNE I METALE

WRZUCAMY:

- ✓ zgniecione i odkręcone butelki plastikowe po napojach
- ✓ plastikowe opakowania po produktach spożywczych
- ✓ tetrapaki - kartony po soku i mleku
- ✓ opakowania po kosmetykach
- ✓ czyste reklamówki i worki plastikowe
- ✓ aluminiowe puszki po napojach
- ✓ puszki po konserwach
- ✓ folię aluminiową
- ✓ metale kolorowe
- ✓ kapsle i zakrętki od słoików

NIE WRZUCAMY:

- ✗ butelek i pojemników z zawartością
- ✗ opakowań po lekach i zużytych artykułach medycznych
- ✗ odpadów medycznych
- ✗ opakowań po olejach silnikowych
- ✗ części samochodowych
- ✗ zużytych baterii i akumulatorów
- ✗ pojemników po farbach i lakierach
- ✗ zużytego sprzętu elektronicznego i AGD
- ✗ silikonów
- ✗ styropianu budowlanego
- ✗ odpadów higienicznych

SKŁO

WRZUCAMY:

- ✓ puste butelki i słoiki po napojach i żywności
 - ✓ szklane opakowania po kosmetykach
- NIE WRZUCAMY:**
- ✗ ceramiki, doniczek i porcelany
 - ✗ fajansu, kryształów, naczyń stołowych
 - ✗ szkła okularowego
 - ✗ szkła żaroodpornego
 - ✗ zniczy z zawartością wosku
 - ✗ żarówek i świetlówek
 - ✗ lusterek i reflektorów
 - ✗ opakowań po lekach, rozpuszczalnikach
 - ✗ szyb okiennych i zbrojonych
 - ✗ monitorów i lamp telewizyjnych
 - ✗ szyb samochodowych

PAPIER

WRZUCAMY:

- ✓ opakowania z papieru i kartonu
 - ✓ katalogi, ulotki, prospekty
 - ✓ gazety i czasopisma
 - ✓ papier szkolny i biurowy
 - ✓ zeszyty i książki
 - ✓ papier pakowy
- NIE WRZUCAMY**
- ✗ opakowań papierowych z żywnością
 - ✗ zużytych chusteczek higienicznych
 - ✗ papieru lakierowanego, segregatorów
 - ✗ papieru i opakowań mokrych lub zatłuszczonych
 - ✗ tetrapaków - kartony po soku i mleku
 - ✗ papierowych worków po nawozach
 - ✗ pieluch jednorazowych i podpasek

BIOODPADY

WRZUCAMY:

- ✓ odpadki warzywne i owocowe
- ✓ rozdrobnione gałęzie drzew i krzewów
- ✓ skoszoną trawę
- ✓ liście, kwiaty, chwasty
- ✓ trociny i korę drzew
- ✓ resztki jedzenia

NIE WRZUCAMY:

- ✗ mięsa i kości zwierząt
- ✗ oleju jadalnego
- ✗ odchodów zwierząt i żwirków
- ✗ drewna impregnowanego
- ✗ leków
- ✗ popiołu z węgla kamiennego
- ✗ ziemi i kamieni
- ✗ płyt wiórowych i MDF

ODPADY ZMIESZANE

WRZUCAMY:

- ✓ wszystko, czego nie możemy wrzucić do pozostałych pojemników, a co nie jest odpadem niebezpiecznym

NIE WRZUCAMY:

- ✗ przeterminowanych leków i chemikaliów
- ✗ zużytego sprzętu elektronicznego i AGD
- ✗ zużytych baterii i akumulatorów
- ✗ mebli i innych odpadów wielkogabarytowych
- ✗ odpadów budowlanych i rozbiórkowych
- ✗ zużytych opon i części samochodowych